

Zeitschrift: Die Staatsbürgerin : Zeitschrift für politische Frauenbestrebungen
Herausgeber: Verein Aktiver Staatsbürgerinnen
Band: 25 (1969)
Heft: 11-12

Artikel: Der Kanton Tessin am 19. Oktober 1969 erfolgreich
Autor: Gaggetta, Germana
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-846037>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Freiwillige Mitarbeiterinnen für die Kreiswahlbüros gesucht

Nachdem wir jahrzehntelangen Einsatz gaben, um das Stimmrecht zu erhalten, melden wir uns freiwillig, um in den Kreiswahlbüros mitzuhelfen. Die Mitglieder der Kreiswahlbüros werden im August durch den Gemeinderat für die Amtsdauer 1970—74 gewählt. Sie haben demnach ein halbes Jahr Zeit, um sich mit dieser Arbeit vertraut zu machen, **Entschädigung: Fr. 6.— pro Stunde.** Wenden Sie sich direkt an uns.

Der Kanton Tessin am 19. Oktober 1969 erfolgreich

Die Tessinerinnen sind in Kantons- und Gemeindeangelegenheiten stimm- und wahlberechtigt. Die diesbezügliche Änderung des Artikels 13 der kantonalen Verfassung tritt am **1. Januar 1971** in Kraft.

Man wagte höchstens an ein knappes Überwiegen der Ja-Stimmen zu denken. Als Erklärung für diesen nur schüchternen Optimismus seien die Resultate der früheren Abstimmungen erwähnt.

Kantonale Abstimmung 8. 11. 1964: Ja 4174, Nein 14 093, Stimmbeteiligung 37,7 Prozent; Eidgenössische Abstimmung 1. 2. 1959: Ja 10 738, Nein 18 218, Stimmbeteiligung 56,8 Prozent; Kantonale Abstimmung 24. 4. 1966: Ja 15 961, Nein 17 155, Stimmbeteiligung 57,8 Prozent; Kantonale Abstimmung 19. 10. 1969: Ja 20 080, Nein 11 760, Stimmbeteiligung 53,6 Prozent.

Das überwältigende Mehr, womit die Verfassungsänderung angenommen wurde, war somit eine echte Überraschung für alle. Vorher hatte kein anderer Kanton ein so glänzendes Resultat zustande gebracht. Deshalb ist nicht nur unsere Freude, sondern auch unser Stolz berechtigt.

Die Propaganda wurde mit Behutsamkeit,

Takt, Charme, Umsicht und Humor gemacht.

Nachdem der Grosse Rat sich einstimmig dafür erklärt hatte, sicherten wir uns die Unterstützung **aller** politischen Parteien (1966 hatten nicht alle die Ja-Parole erteilt). Ein Aktionskomitee wurde nicht mehr gebildet, weil man dessen Nützlichkeit bezweifelte. Wir Frauen standen immer diskret im Hintergrund und schoben die politischen Persönlichkeiten vor. Dadurch vermied man, die auf «Frauenstimmrechtlerinnen» allergischen Stimmbürger zu reizen. Wir hatten diesmal nicht mehr gegen eine offene Opposition (aus der deutschen Schweiz finanziert!) zu kämpfen, vielleicht weil die Gegner glaubten, bei unserem leisen Vorgehen hätten sie die Schlacht ohnehin bereits gewonnen.

Die politische Presse unterstützte uns grosszügig, das Radio war auch redlich bemüht, uns zu helfen. Eher bescheiden war hingegen der Beitrag vom Fernsehen. Entscheidend war nur seine Sendung mit den Vertretern der politischen Parteien, die 3 Tage vor der Abstimmung ausgestrahlt wurde.

Keine Frau trat während der Kampagne im Fernsehen auf! Wir wollten keine persönlichen Siege und Lorbeeren, sondern einen Sieg für alle Tessinerinnen.

Als einzige Frauenkundgebung veranlassten wir eine Delegierten-Versammlung der dem BSF angeschlossenen kantonalen Verbände 2 Wochen vor der Abstimmung.

Ein positiv aufgenommenes Flugblatt in den Farben der «Staatsbürgerin»! und in Form eines mehrseitigen Falzprospektes, das in alle Haushaltungen des Kantons verteilt wurde, bildete den Schwerpunkt unserer Propaganda. Abzüge der Titelseite dieses Flugblattes wurden in den

letzten Tagen durch Privatautos von hübschen und geistreichen jungen Mädchen in den Dörfern und Tälern gestreut. Dürften sie — gemeint sind die jungen Damen — Wunder gewirkt haben?

Zahlreiche lokale Initiativen blühten spontan auf, und die haben wir Studentinnen, Privatleuten und den Jugendgruppen der Parteien zu verdanken.

Es ist anzunehmen, dass fast alle seit 1966 neu dazugekommenen jungen Bürger (zirka 3000) für uns gestimmt haben, aber sicher haben sich viele ehemalige Gegner bekehren lassen, bzw. haben viele den Urnenweg gefunden, die bei der letzten Abstimmung zu Hause geblieben waren. In der Argumentation vermied man alles, was die Opposition als Angriff hätte auslegen können, und verzichtete auf die Widerlegung der sattem bekannten Vorwände der nicht zu belehrenden Gegner. Das Niveau war bewusst immer «gehoben». Man sprach von Selbstverständlichkeit, von Notwendigkeit im Interesse des Kantons und dergleichen. Wir machten es zu einer Prestige-Angelegenheit für das Tessin. Diese Strategie erwies sich als richtig. Ein allgemein gültiges Rezept? Nein, sicher nicht, denn es braucht viel Fingerspitzengefühl, um gewisse Situationen richtig anzufassen, das heisst dass jeder Kanton **seine** Lösung finden muss.

Kostenpunkt unserer Propaganda (ohne die Auslagen der Vorstandsmitglieder) rund Fr. 10 000.—. Sicher wenig für normale Verhältnisse, aber viel, wenn man — wie wir — die Kampagne bei buchstäblich leeren Kassen starten musste.

Wem so viel Aufgeschlossenheit von einem Volk mit lateinischer Mentalität und mit einer katholischen Mehrheit unerklärlich erscheint, sei in Erinnerung gerufen, dass unsere Tessiner Männer schon sehr

früh gegen jede Art von Unterdrückung und Ungerechtigkeit kämpften: der Pakt von Torre ist vor dem Rütli, das heisst bereits 1182 entstanden...

Germana Gaggetta

Nachstehend die nüchternen Zahlen:

	24. April 1966		19. Oktober 1969	
	Ja	Nein	Ja	Nein
Bezirk Mendrisio	2560	2857	3425	1990
Bezirk Lugano	5778	5658	7260	3843
Bezirk Locarno	3545	3001	3976	2003
Bezirk Vallemaggia	334	377	458	299
Bezirk Bellinzona	2002	3057	2856	2251
Bezirk Riviera	510	627	595	442
Bezirk Blenio	474	566	566	291
Bezirk Leventina	758	1012	895	645
Militärstimmen	—	—	49	3
	15961	17155	20080	11767

Grundsatzentscheid zur Einführung des Frauenstimmrechts in Angelegenheiten des Kantons, der Gemeinden und Kirchgemeinden Freiburgs am 16. November 1969 gutgeheissen

Diese Abstimmung — **19 029 Ja gegen 7771 Nein** bei einer Stimmbeteiligung von 53 Prozent — ist eine Grundsatzentscheidung und gibt dem Grossen Rat den Auftrag zur Ausarbeitung einer Verfassungsbestimmung, die dann wieder dem Volk zur Abstimmung unterbreitet werden muss. Es handelt sich also um ein Verfahren in zwei Schritten.

Die ganze Propaganda wurde mit Charme und guter Laune vorbereitet und durchgeführt. Wenn in den grösseren Städten und Ortschaften kaum auf Gegnerschaft gestossen wurde, gab es in den Landgegenden, speziell im deutschsprachigen Teil, ordentliche Schwierigkeiten. Wie die